



ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН
СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

Орган Всесоюзного Центрального Совета Профессиональных Союзов

ГАЗЕТА ВЫХОДИТ с 19 февраля 1921 года | № 287 (15501) | Среда, 8 декабря 1971 года | Цена 2 коп.

СООБЩЕНИЕ ТАСС

СПУСКАЕМЫЙ АППАРАТ СОВЕТСКОЙ АВТОМАТИЧЕСКОЙ СТАНЦИИ «МАРС-3» ОСУЩЕСТВИЛ МЯГКУЮ ПОСАДКУ НА МАРС

Советская наука и техника добились нового замечательного успеха. 2 декабря 1971 года впервые в истории космонавтики спускаемый аппарат автоматической станции «Марс-3» совершил мягкую посадку на поверхность планеты Марс.

Полет автоматической станции «Марс-3» по межпланетной траектории продолжался 188 дней. 2 декабря была проведена заключительная коррекция траектории. При этом так же, как и на станции «Марс-2», операции выполнялись автономно с помощью бортовой системы космической астронавигации и электронно-вычислительной машины. Они осуществляли расчет величины и направления корректирующего импульса, что обеспечило необходимые условия отделения спускаемого аппарата в заданный момент времени, его вход в атмосферу и мягкую посадку на поверхность планеты.

После отделения спускаемый аппарат вошел в атмосферу планеты, совершил снижение на парашюте и мягко опустился в южном полушарии Марса между областями Электрис и Фазонтис в районе с координатами 45 градусов южной широты и 158 градусов западной долготы. На борту аппарата установлен выпуклый с изображением герба Союза Советских Социалистических Республик.

Орбитальная станция «Марс-3» после отделения спускаемого аппарата продолжала полет по траектории, проходящей на минимальном расстоянии — 1500 километров от поверхности планеты. Тормозная двигательная установка обеспечила перевод станции на орбиту искусственного спутника Марса с

периодом обращения около одиннадцати суток.

Сигналы с аппарата, совершившего посадку на поверхность планеты в расчетное время, были приняты и записаны на борту искусственного спутника «Марс-3» и затем в сеансах радиосвязи 2—5 декабря были переданы на Землю. Принятые с поверхности Марса видеосигналы были непродолжительными и резко прекратились.

В соответствии с разработанной комплексной научной программой с помощью орбитальных станций «Марс-2» и «Марс-3» будут проводиться исследования планеты Марс и околопланетного космического пространства на существование различных орбит. Научная информация, полученная от станций «Марс-2» и «Марс-3» во время их межпланетного полета, в том числе с помощью аппаратуры, разработанной и изготовленной специалистами Франции в соответствии с советско-французской программой сотрудничества, изучается.

Управление полетом станций, прием научной информации и данных о работе бортовой аппаратуры проводится Центром дальней космической связи в сеансах радиосвязи во время нахождения станций в зоне прямой радиовидимости с территорией Советского Союза. Координационно-вычислительный центр ведет обработку поступающей информации.

Новое выдающееся достижение советской космонавтики открывает широкие перспективы для дальнейшего изучения планет Солнечной системы с помощью автоматических аппаратов.

ПЛАН ПЕРВОГО ГОДА ПЯТИЛЕТКИ ДОСРОЧНО!

УГОЛЬ ЗАБАЙКАЛЬЯ

ЧИТА. На самой северной в Забайкалье Букачинской шахте вчера был праздник. Горняки торжественно встретили смену инженера Александра Белова, выдавшего последние тонны угля в счет годового плана. Родина получила 750 тысяч тонн топлива Букачани.

При задании 900 тонн коллектив А. Белова выдал за последнюю смену тысячу тонн угля. Отличились бригады Героя Социалистического Труда Б. Белогова, а также А. Казымина, Н. Шеюкова, А. Перельгина и В. Киселева.

Шахтеры дали слово отгрузить в первом году пятилетки шестьдесят тысяч тонн топлива сверх плана.

УСПЕХ БУРОВИКОВ

ТОМЬ. На счету бригады знаменитого шахматного мастера Героя Социалистического Труда А. Д. Шапкина 67 тысяч метров проходки — на 2 тысячи метров больше, чем значилось в годовом обязательстве. Бригада решила пробурить в декабре еще 5 тысяч метров, чтобы сдать за год 33 скважины.

Годовой план буровых работ по Главмехнефтегазу выполнен за 11 месяцев.

НАВСТРЕЧУ XV СЪЕЗДУ ПРОФСОЮЗОВ

В эти дни на предприятиях и стройках, в совхозах и колхозах завершаются отчетно-выборные профсоюзные собрания и конференции. Они проходят под знаком мобилизации масс на выполнение исторических решений XXIV съезда КПСС, планов девятой пятилетки. На отчетно-выбор-

ных профсоюзных собраниях и конференциях обсуждаются вопросы дальнейшего развития социалистического соревнования, вносятся предложения о подготовке трудовых подарков предстоящему XV съезду профсоюзов СССР.

● ИВАНОВО

Коллектив родниковского комбината «Волжские» объявлен в первом квартале будущего года в качестве трудового подарка XV съезду профсоюзов СССР реализацию продукции на 300 тысяч рублей больше, чем предусмотрено заданием. Трудовые подарки XV съезду

профсоюзов готовят коллективы Дзиринского лесопилзавода, фабрик имени Ногина, «Красная ветка», Красновожского комбината и других предприятий области.

● МИНСК

План первого года девятой пятилетки выполнен досрочно, к 22 де-

кабря, изготовить сверх задания продукцию на 9 миллионов рублей, к концу открытия XV съезда профсоюзов СССР создать в литейном цехе серого чугуна изготовителя стержней из холоднокатаных смесей, получить от инспекции районизаторских предложений экономии в 250 тысяч рублей — так решили рабочие и служащие Минского автомобильного завода на своей отчетно-выборной профсоюзной конференции.

● РОСТОВ

Коллектив шахты «Центральная» решил к открытию XV съезда профсоюзов дать сверх плана семь тысяч тонн угля, горняки шахты «Гуковский-1» — три тысячи.

ВАРШАВА. 7 декабря. VI съезд Польской объединенной рабочей партии.

На трибуне глава делегации Коммунистической партии Советского Союза Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев.



VI СЪЕЗДУ ПОЛЬСКОЙ ОБЪЕДИНЕННОЙ РАБОЧЕЙ ПАРТИИ

Дорогие товарищи! Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза от имени советских коммунистов, народа нашей страны горячо, с братской сердечностью приветствует делегатов VI съезда Польской объединенной рабочей партии, всех коммунистов, трудящихся Польской Народной Республики.

Мы с глубоким удовлетворением отмечаем, что под руководством ПОРП польский народ успешно борется за построение социалистического общества. За 27 лет народной власти в вашей стране осуществлены коренные социально-экономические преобразования, достигнуты крупные успехи в развитии экономики и культуры, в подъеме народного благосостояния. Социалистическая Польша вышла в число передовых экономически развитых государств мира. Она вносит большой вклад в дело дальнейшего укрепления социалистического сотрудничества, сплочения международного коммунистического движения, всех антиимпериалистических сил. Всеобщего признания заслужили усилия Польши в борьбе за мир и безопасность в Европе и во всем мире.

Советские коммунисты понимают всю важность задач, которые решает VI съезд ПОРП. Они знают, что партия польских коммунистов, руководствуясь учением марксизма-ленинизма, проявляет огромную заботу об укреплении связей с рабочим классом, с широкими народными массами, о повышении материального и духовного уровня жизни трудящихся, о совершенствовании форм и методов руководства общественными процессами.

Коммунисты и трудящиеся Советского Союза и Польской Народной Республики объединяет крепкая, испытанная дружба, их воодушевляет общая великая цель — построение самого гуманного и справедливого общества. Между Советским Союзом и Польской Народной Республикой из года в год развиваются широкие и разнообразные связи в политической, экономической, культурной и научной областях.

Выполняя исторические решения XXIV съез-

да КПСС, советские коммунисты будут и впредь делать все для того, чтобы постоянно развивалось советско-польское сотрудничество, чтобы креп братский союз наших стран на благо мира, прогресса и социализма.

Желаем коммунистам, всем трудящимся ПНР новых достижений в борьбе за дальнейшее развитие социализма в Польше, за процветание своей родины, за прочный мир и международную безопасность.

Да здравствует Польская объединенная рабочая партия — боевой авангард рабочего класса, всего польского народа в борьбе за социализм!

Пусть развивается и крепнет братская дружба и сотрудничество между КПСС и ПОРП, между народами Советского Союза и Польской Народной Республики!

Да здравствует марксизм-ленинизм — знамя всех наших побед!

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КОММУНИСТИЧЕСКОЙ
ПАРТИИ СОВЕТСКОГО СОЮЗА

НЕЗЫБЛЕМАЯ ВЕРНОСТЬ ЛЕНИНИЗМУ — ЗАЛОГ НАШИХ УСПЕХОВ

Речь товарища Л. И. Брежнева на VI съезде ПОРП

Уважаемые делегаты съезда! Дорогие товарищи, друзья и братья!

Делегация Коммунистической партии Советского Союза высоко ценит возможность быть в эти дни среди польских друзей, ощущать торжественную и вместе с тем деловую атмосферу съезда Польской объединенной рабочей партии. Участие в работе съезда братских партий всегда обогащает новым опытом: ведь съезд партии — это как бы концентрированное выражение жизни и борьбы коммунистов данной страны.

Позвольте, товарищи, от имени Центрального Комитета КПСС, от имени четырнадцати с половиной миллионов советских коммунистов, от всех трудящихся Стран Советов передать вашему съезду, всем коммунистам и народу Польши горячий дружеский привет и пожелания успеха в вашей большой и ответственной работе. (Продолжительные аплодисменты).

Эти пожелания выражают глубокое, искреннее чувство советских людей к братской Польше. И дело тут не только в том, что наши страны — близкие соседи, не только в родстве языка и культуры. Дело еще в том, что наша дружба была буквально выстрадана трудящимися обеих стран. Они хранили, отстаивали и развивали ее в тяжелых исторических условиях, когда эксплуататорские классы и правители своей корыстной политической деятельностью стремились разорвать дружбу.

Наша дружба закалялась в огне освободительных боев, которые лучшие представители обоих народов вели против угнетателей, за свободу — национальную и социальную. Общность их целей была прекрасно выражена более ста лет тому назад выдающимся русским писателем и революционером Александром Ивановичем Герценом. Во время польского восстания против царского гнета он писал: «Мы с Польшей, потому что мы за Россию... Мы хотим независимости Польши, потому что хотим свободы России». (Продолжительные аплодисменты).

Классовая солидарность трудящихся Польши и России подтолкнула нас к новому ступеню в результате революционной борьбы коммунистов, деятельности великого Ленина и его соратников, среди которых видное место принадлежит легендарному рыцарю революции Феликсу Дзержинскому. (Аплодисменты).

Историческая заслуга наших партий состоит в том, что своей деятельностью они укрепили советско-польскую дружбу, наполнили ее новым содержанием, объединили усилия народов Польши и Советского Союза в борьбе за торжество социализма и коммунизма. Можно сказать, что коммунисты обеих стран жаром своих сердец, своих революционных убеждений заставили планету нашей дружбы всматривать небеса ярким светом. Удивительно ли, что всем нам так близка и дорога советско-польская дружба!

Товарищи! Рабочие, крестьяне, все трудящиеся стран социализма оказали коммунистам великое доверие, поручив им политическое руководство обществом. Это доверие налагает на наши партии огромную ответственность.

Мы, коммунисты, в ответе за судьбы своей страны, за правдивый ход социалистического развития, за условия жизни народа, за социалистическое воспитание людей, особенно молодежи, за безопасность родины. Своевременное понимание объективных потребностей общества на данном этапе, во время найти наилучшее решение назревших проблем, способ преодоления возникающих трудностей, пути и формы наиболее быстрого движения вперед — все эти задачи ложатся на правящие коммунистические партии.

Задачи эти, понятно, нелегкие, как нелегким и даже крайне сложным является само дело построения принципиально нового общества. И решить их можно только на основе великого марксистско-ленинского учения, исходя из проверенных жизнью закономерностей социализма, творчески применяя и развивая революционную теорию в условиях своей страны, опираясь на поддержку всех трудящихся, или в едином боевом строю с братскими странами социализма.

Исторический опыт свидетельствует, что в большом деле социалистического строительства не исключены и отдельные упущения, и ошибки,

иногда даже серьезные. Но важно то, что они происходят вовсе не из характера социализма как общественного строя, не из его целей и основных принципов, а наоборот — возникают в чем-то отход от этих принципов, какое-то нарушение их. Поэтому способность самокритично оценивать собственную деятельность и сделать необходимые практические выводы — это тоже одна из важных форм борьбы коммунистов за социализм, за коммунизм, это стиль работы, завещанный нам В. И. Лениным. (Продолжительные аплодисменты).

Знакомая с отчетным докладом Центрального Комитета ПОРП, слушая программные выступления Первого секретаря ЦК, с особой ясностью представляешь себе большой, сложный и славный путь, который прошла наша партия. Позвольте сказать вам, дорогие товарищи, что советские коммунисты понимают все значение вышестоящих достижений коммунистов и всех трудящихся Польши в развитии социалистических общественных отношений, социалистической экономики и культуры.

Мы уважаем принципиальность и мужественный подход ПОРП к исправлению изжитых ошибок, к исправлению изжитых ошибок. Мы хорошо видим большую, неистощимую заботу об интересах трудового народа, о постоянном укреплении связей с трудящимися массами, которую

(Окончание на 3-й стр.)

Н. В. ПОДГОРНЫЙ ПРИНЯЛ ЧИЛИЙСКУЮ ДЕЛЕГАЦИЮ

7 декабря Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорный принял в Кремле находящуюся в Советском Союзе делегацию Республики Чили, которую возглавляет министр по освоению земель Умберто Мартонес Моралес.

Во время теплой, дружественной беседы Умберто Мартонес Моралес поделился впечатлениями о пребывании в Советском Союзе. Он перешел от имени Президента Республики Чили Сальвадора Альенде Госсенса приветствие Н. В. Подгорному, а также благодарность Советскому Союзу за оказываемую народу Чили неоценимую, бескорыстную помощь.

А. Н. КОСЫГИН ВОЗВРАТИЛСЯ В МОСКВУ

7 декабря в Москву из Осло возвратился Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин, который по приглашению правительства Дании и Норвегии посетил эти страны с официальным визитом. Вместе с ним возвратились Председатель Совета Министров Эстонской ССР В. И. Класун, Председатель Совета Министров Узбекской ССР Н. Д. Худайбердиев, заместитель министра иностранных дел СССР А. А. Смирнов.

На Внуковском аэродроме товарища А. Н. Косыгина встречали товарищи К. Т. Мазауров, Д. С. Полянский, Ю. В. Андронов, М. С. Соло-

ПРИЕЗД В МОСКВУ АБДУРРАХМАНА АЛЬ-АРЬЯНИ

7 декабря в Москву по приглашению Президиума Верховного Совета СССР и Советского правительства прибыл с официальным визитом Председатель Республиканского совета Йеменской Арабской Республики Абдурахман аль-Арьяни.

На Внуковском аэродроме высокого гостя встречали Председатель Президиума Верховного Совета

ОБ ОТКРЫТИИ ВТОРОЙ СЕССИИ ВЕРХНЕГО СОВЕТА РСФСР ВОСЬМОГО СОЗЫВА

Открытие второй сессии Верховного Совета РСФСР восьмого созыва состоится сегодня, 8 декабря, в 10 часов утра в Большом Кремлевском дворце.

(Окончание на 3-й стр.)

РАБОЧАЯ ЖИЗНЬ

МЫ — ХОЗЯЕВА
ПРОИЗВОДСТВА!

● БЕРИТЕ ПРИМЕР С СОЛИКАМЦЕВ! ● РУКОВОДИТЕЛЬ КОЛЛЕКТИВА — ОБРАЗЕЦ ВО ВСЕМ ● ДЕЖУРИТ БЕДА У ВОРОТ «ЗИМАХИМСТРОЯ»

СОРЕВНОВАНИЕ И СТИМУЛЫ

НАША бригада работает на строительстве Соликамского целлюлозно-бумажного комбината. Водит его генеральный бригадир — г-н № 8 Глазанауралстрой. А кроме него, на стройке множество различных подразделений и субподразделений строительных организаций и монтажных подразделений. Различных не только по масштабу работ и численности персонала, но и по производственной структуре, уровню и возможностям своих профсоюзных организаций.

Если одни подразделения на стройке представляют довольно солидные построительные комитеты, то другие — лишь декором или профгруппами, построения которых находятся зачастую за сотни, а то и тысячи километров.

Словом, раздробленность в строительстве — подразделений, разномасштабность их профсоюзных организаций при общности задач и целей стройки и привели объединенный построительный комитет № 8 к мысли о необходимости координиро-

вать деятельность профсоюзных организаций в соревновании, постановке решения наиболее важных задач стройки. Так родился на стройке профсоюзный пост. Ядро поста составили представители профсоюзных организаций г-ста и субподразделений строительных организаций.

Прежде всего определили, кто с кем должен соревноваться. Вопрос оказался довольно сложным: если в некоторых, преимущественно мелких подразделениях о соревновании вообще никто не заикался, то в других оно шло лишь внутри подразделения. Ясно, что брать за основу вклад каждого в дело достройки вклада мощностей ударной стройки было довольно сложно. Практически даже невозможно. Выбор пал на бригаду, как наиболее разносторонний и универсальный производственный коллектив.

Ведя за этим всегда другая проблема: как оперативно наладить учет деятельности каждой из 50—60 бригад? Существующая на стройке система отчетности замыкается в ос-

новном на месячных, квартальных, годовых сроках. Приспособившись к ним? Конечно, это проще всего. Но тогда снижается накал соревнования. Путь был выбран трудный, но единственно правильный: сделать службу нормирования и учета более оперативной. При поддержке администрации это удалось решить. Итоги соревнования бригад стройки стали подводить каждую неделю.

К 12 часам дня каждого понедельника все данные стекаются в профсоюзный пост. А в 16 часов на расширенном заседании в присутствии начальников управлений и директоров комбината результаты сообщаются всем бригадам. Итоги соревнования мы подводим по четырем группам с учетом специфики работы бригад: комсомольско-молодежных, комплексных, специальных и бригад монтажников. Затем по вторникам торжественно чествуем бригады, победившие в соревновании за неделю. Им вручаются вымпелы, денежные премии и подарки.

О широкой гласности соревнования в тресте мне хотелось бы рассказать более подробно. Не случайно в постановлении ЦК КПСС «О дальнейшем развитии профсоюзного соревнования» этой проблеме придается такое большое значение. Пост ополчился против однообразия форм морального поощрения, которые приносят стимулы соревнования. Решили не просто вручать переходящее Красное знамя, а поднимать его в честь бригады на самую высокую точку стройки.

Даже малые формы поощрения старались разнообразить. Однажды нашей бригаде вручили огромный именной пирог. Много денежных премий получила за два последних года, а вот памятного пирог, оказывается, тот самый бригадный пирог.

Внимание, сказанное к месту доброе слово — дорожное. Недалеким отсюда мой товарищ хранит у себя дома изданные типографским способом листовки профсоюзного поста,

в которых упоминаются их имена и связи с тем или иным событием на стройке. Не назовешь сентиментальными и людей монтажников, а вот конкретность эта им дорога. Поэтому нас несколько удивила Почетная грамота, присланная в Соликамск в марте 1971 года, за подписью министра промышленности и строительства СССР А. Токарева и председателя ЦК профсоюза рабочих строительства и промышленности строительных материалов А. Ушакова. В ней была всего одна строка: «Коллектив треста награждается за вклад в развитие объектов народного хозяйства». За какие именно объекты и почему именно мы — неизвестно. Кто из строителей не вводит объекты? Подобная абстракция, на какой бумаге ее не печатают, так и остается абстракцией. Вот почему она никого и не возмущала. Невольно создается впечатление, что в министерстве даже не знают, за что вручается грамота. Подобные случаи в грамотах, выдаваемых профсоюзным постом

стройки, давно известны. Записи стали более обстоятельными, конкретными. Порой не грешно кое-кому поучиться и у низовых организаций.

Все это, вместе взятое, и позволило нашей бригаде за два года повысить производительность труда на 28,4 процента, а всему коллективу ударной стройки за три месяца раньше срока сдать в эксплуатацию двенадцатую бумагоделательную машину.

Остались последние дни работы на бумкомбинате. Скоро большинство из нас перейдет на новую ударную стройку — Соликамский каменный комбинат. И как самый добрый подарок свой мы переедем на новый объект и наш профсоюзный пост — верный помощник в трудных делах.

В. КОЧЕРГИН,
бригадир комплексной бригады, член построительного профсоюза СМУ-2.
СОЛИКАМСК
Пермской области.

Письма

ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ВЫПОЛНЯЮТСЯ

Претворяя в жизнь решения XXIV съезда КПСС, стремясь внести достойный вклад в обеспечение сельского хозяйства страны надежной техникой, коллектив нашего завода взял высокие обязательства. Было решено, в частности, произвести дополнительно 100 пресс-подборщиков и запасных частей к сельскохозяйственным на 170 тысяч рублей, внести в производство пять поточно-механизированных линий.

Коллектив цеха серого чугуна № 4 еще два месяца назад выполнил и даже перевыполнил многие пункты годового обязательства. Так, например, в обязательствах было записано: выпустить сверхплановой продукции на 130 тысяч рублей, выпущено — на 138 тысяч рублей. Получено за это же время 105 тысяч рублей сверхплановой прибыли вместо предусмотренных за 80 тысяч. Себестоимость продукции снизилась на 36 тысяч рублей.

В авангарде соревнования идут участники и бригады, которые руководят мастера И. Романко, А. Попов, Г. Ткачев и бригады Н. Легкова, Н. Мадумаров, В. Микли и другие.

Джолдос МУСАБЕКОВ,
мастер-формовщик завода сельскохозяйственного машиностроения им. Фрунзе, ударник коммунистического труда.
г. ФРУНЗЕ.

ДИЕТИЧЕСКИЙ «ЗВЕРОВОЙ»

Общение соревнующихся коллективов, личные контакты участников соревнования, взаимные посещения предприятий с целью обмена опытом — все это очень нужно, важно и полезно, если проводится не для формы, а именно для дела.

Трудно возразить и против традиционного хлебосольства при таких посещениях. Радушно приняв гостей — только немаловажный фактор в соревновании.

Но вот у нас некоторые профсоюзные работники понимают хлебосольство и радушие только в форме обильных выпивок и обид за счет общественных средств. А так как никаких смет на такие расходы не предусмотрены, то в ход чаще всего пускают средства, назначенные на материальное поощрение передовиков соревнования.

Как-то приехала к нам из Белоруссии бригада объединенного профкома металлургического комбината для проверки выполнения договора на соревнование. После просмотра отчетных данных (что, кстати, можно было сделать в Белоруссии, в плановом отделе комбината) гостей повели в ресторан. Напили-наели на 137 рублей. Ни копеечки с участников «обвинили» не взяли. Три наших мастера расписались в ведомости о приеме, а «премиальные» денежные средства председателя цехового профкома К. С. Рышан отнес в кассу ресторана. «Премии» не хватило, чтобы полностью расплатиться, тогда взяли деньги из средств, отпущенных на диетическое питание.

Из средств поощрения передовиков соревнования цеховой комитет оплатил и личные инженерно-технических работников с неизменным «зверовым» и водкой.

Я думаю, пора с этим кончать. Со всей строгостью. Со всей решительностью. Раз и навсегда.

И. ЛАХМАНОВ,
машинист паровых котлов индустриального производства Белорусского металлургического комбината.

пос. ТИРЛЯНСКИЙ
Башкирской АССР.

«ПОДНИМИТЕ ВВЕРХ КОЛЕСА!»

Прожил я 44 года и половину из них проработал автокрановщиком. Много кранов я видел — и хороших и плохих. Вот недавно новый кран получил. Один упрек у меня к коллективу Дорожничского автокранового завода.

Читая инструкцию «При работе на выносных опорах нужно поднимать задние колеса автокрана от земли». А в день мне приходится переставлять автокран по 25—30 раз. Раньше опоры ставили было проще, чем сейчас. Ставил я их за 7 минут, а теперь сам я их вообще не поставлю, настолько они тяжелы.

Для дня я проработал на этом кране, а уже «зверовый» картон, стрелы. Вдобавок ко всему получил растяжение жил руки от тяжелых включений рычагов.

А. ЛОГИНОВ,
крановщик автографа тракторного завода.
ХАРЬКОВ.

НА КОНКУРС «ТРУДА»

О том, что строители Камского автозавода умеют здорово работать, знает вся страна. Посмотрев на этот снимок, вы убедитесь, что они умеют и отлично отдыхать. За окнами темного зала вечера, а в блестящем огнях просторном зале музыка, улыбки, веселье. Танцуют каменщики и бетонщики, штукатуры и плотники, шоферы и бульдозеристы, те, кто своими руками создает завод-гигант на Каме, строят молодой прекрасный город. И играют им «свои ребята» — ансамбль «Ритм».

Фото В. Николаева.



НЕ ГОРЯЧИСЬ, БРИГАДИР!

Многие в вагонном депо Рига-Товарная говорят о работе кочегаров котельной с долей иронии. Им, дескать, легко.

Так думал и я, пока меня не назначили в котельную бригадиром. Есть инструкции, в которых записано, что и как нужно делать. Высят они под стеклом на самом видном месте. Но выполняют-то их люди, каждый в силу своих знаний, опыта и чувства ответственности. В этом я как бригадир убежден очень скоро.

Произошел вот какой случай. Смена Майя Регале не проконтролировала подачу пара в паровую котельную, и ремонтники потеряли из-за этого два часа. «Ничего страшного, бригадир», — успокаивали меня кочегары. — Обойдется! И не то еще бывает...

Я знал, чего стоит роликовому цеху это «обойдется». Увидев другое. Оказывалось, никто из кочегаров понятия не имел, какую важную роль играет пар при ремонте роликовых подшипников.

Ну, конечно, смене Майя Регале «негорячо», нужно было убедительно доказать кочегарам, как важна их роль в общем производственном процессе. Я попросил прийти в котельную бригадира-бракосудчика роликового цеха Беседу Александра и провести беседу.

Завел в широкий зал подлинник с засохшей смазкой, Александр объяснял все тонкости своей работы: только под лупой можно увидеть мельчайшие трещины и задиры подшипника. Поэтому он должен быть идеально чистым. Без пара это не сделаешь.

Мне всегда приятно смотреть на работу старшего по смене Александра Васильевича Евдокимова. Ему уже за сорок. Многим ученикам передал он свой богатый опыт. И когда мне что-то не ясно, я тоже обращаюсь к нему за помощью.

Иной человек Павел Иванович Пекон. Он тоже не молод. Опыт и знаний у него не меньше, чем у Евдокимова. Но больше уж спокоен в деле. Случилось, что смену принимал формально, не убедившись, исправны ли все механизмы и приборы.

Побеседовав с ним раз, другой. Вроде понял. Но только стоило ослабить контроль, опять за свое. Пришлось наказать. Снять половину премии. Вот здесь и открылся человек. Задрисный, резкий в выражениях, он принес заявление о том, чтобы освободили его от обязанностей старшего по смене.

Было миссия над чем задуматься. Сняли задание — в будущем я для него не бригадир. Проще написать резолюцию о переводе в помощники. Но тогда он уволится. А где найти опытного кочегара, когда отопительный сезон в разгаре?

В бригаде мнения разделились. Одни осуждали Пекону, другие — поддерживали. Наказания он, мол,

заслуживает, но не такого строгого.

И тут помог мне советом Александр Васильевич Евдокимов. — Не горячись, бригадир, — сказал он. — Пекон покаялся, да и оштрафован. Тогда и разговор с ним можно будет вести по-мужски.

Так оно и вышло. Но разговор получился трудный. Обида сквозила в каждом его слове.

Придвинулся ты ко мне, бригадир. Поэтому так строго и наказал, — твердил свое Пекон.

Эти слова заставили меня задуматься. Не слишком ли легко льшу я его половиной премии. Ведь у него двое детей. Оба в школу ходят. Говорит, ремонт в квартире недавно сделал. В такой семье каждая копейка на учете. Может быть, я действительно погорчился.

Теперь все это позади. Работает Павел Иванович хорошо. Обиды на меня не таит.

Руководить людьми, находить с ними общий язык — дело нелегкое. От того, как сложится взаимоотношения в бригаде, во многом зависит успех работы.

Нынешним летом не явился как-то на работу слесарь Василий А. День не выходит, два, неделю... Оказывалось, приболел он не много. И вдруг телеграмма. С отцом несчастие. Махнул Василий рука на свой ближайший лист и поехал к отцу. Дождался, пока ему стало лучше, и вернулся домой. Но оправдательных документов у него — одна лишь телеграмма. Растерялся человек, струсли. По утрам уходил из дому будто бы на работу, чтобы не расстраивать жену, а сяд на работу не показывается.

Что было делать? Встал вопрос об увольнении за прогул.

Решили обсудить проступок Василия на цеховом без вмешательства администрации. Расстроенный, не поднимая глаз, Василий просил всех нас оставить его на работе. Мы ему поверили и наказ дали строгий.

Из дружного коллектива люди уходят редко. Тем более, если давно работают, душой болеют за порученное дело.

Пришел в этот год к нам молодой кочегар Звезд Шинс. На работе освоился быстро. Но был замкнут.

Оказывалось, на прежнем месте работы Звезд привык держаться в стороне от всех. Там частенько «соображали на троих». Приглашали пить и его, а он не хотел.

А у нас-то почему особую роль держался? — спросил я его.

— Привычка, видно, выработалась, — улыбнулся он в ответ. И тут же добавил: — Если по-честному, то у вас мне нравится.

Ф. КУРОПАТКИН,
бригадир вагонного депо
Рига-Товарная.

— Понимаете, год начал упала с машины деша... Татьяна Устинова, каменщица, — вспоминает председатель построительного поста «Зимахимстрой» Ю. А. Казаков. — Теперь она нянчилась второй группой. А ей всего лишь двадцать второй пошел...

— Почему не сообщили сразу же? — поинтересовался технический инспектор Е. В. Негребеский. Председатель пожал плечами.

— Да как вам сказать? Посчитали случай не связанным с производством. Только меня до сих пор сомнение берет, потому и пришел к вам...

Да, год — срок немалый. Многие теперь уже не найти, картина потускнела, подробности стерлись в памяти. Но для инспектора Негребеского этот факт этот не играл решающей роли — мог только затруднить поиски истины, но никак не изменить его решение довести дело до конца. С человеком случилось несчастье, изменившее всю его жизнь. В самом ли деле он — жертва слепого случая, собственной неосторожности или несчастие это — закономерный итог производственных нарушений? Пока не будет ответа на этот вопрос, пока виновные не будут названы, он не даст дела в архив.

Негребеский еще раз перечитал акт: «Устинова утром в пути следования на работу села на железнодорожную машину и, когда увидела, что машина пошла не в микрорайон СУ-2, спрыгнула с нее, получив сотрясение мозга». Вроде бы и зацепилась не за что: посторонняя машина, неудачный прыжок... И все-таки чуть подсказывает: что-то тут не так, что-то недосказано. В поисках этого «что-то» он и отправился в СУ-2.

Бригадир Карабешкин, не зная, чем дело кончилось и куда клонит инспектор, на всякий случай подчеркнул отрицательные качества бывшей каменщицы: «Молчаливая, в бригаде друзей не имела, медлительная, иногда опаздывала на работу, объяснение всегда одно и то же: сыпался на транспорт».

Инспектор отметил про себя последние: опаздывала, потому что подвозил транспорт. Не та ли это ниточка, которая может привести к истине? Тоненькая, готовая оборваться, но все-таки ниточка. Стал расспрашивать дальше. В рассказе каменщицы Карачуна запомнились такие фразы: «Устинова говорила, что добиралась до работы на попутных машинах и вообще как придется».

Что-то неладитое творится здесь с перевозками людей, подумал Негребеский.

гребеский. Неужели рабочим такой отдаленной стройки не выделять никакого транспорта? Вот еще одно объяснение каменщицы Ходус: «Одно время ухитрялись работать (Ухтуй — поселок, где жила Устинова) привозили на работу «Урал-24-06». Значит, все-таки привозили рабочих. А что скажет водитель «Урала» Комаров? Да, действительно, возил рабочих, в том числе и ухтуйских, но не долго — вскоре его перебрали на другой участок. Кто заменил его на этом маршруте? Это нетрудно установить по журна-

л-бу автобазы — «Урал-375», водителя Купреев. И эта машина работала на участке не долго — ее также перебрали на другую стройку, не предупредив об этом строителей из Ухты.

Значит, в понедельник, 9 февраля, Татьяна, как обычно, поджидала машину у ворот автобазы. Увидела «Урал» со знакомым номером и забралась в кузов. Ошибку свою поняла не сразу: оставила далеко позади городские улицы, «Урал» все же по незнакомому маршруту, совсем в другую сторону. До начала смены остались считанные минуты. Девушка принялась стучать в глухую стену, отдающую эхом от водителя, но он не сбавлял скорости. И тогда, преодолев страх, она спрыгнула на полном ходу...

Такая сложилась у инспектора гипотеза. Свидетелей, которые могли бы пролить свет на давнюю историю, не было, и он мог только предполагать, основываясь на фактах. А факты были такие. Время и маршрут в путевом листе водителя Купреева полностью совпадали с обстоятельствами несчастного случая. К тому же не могло быть никаких машин, кроме тех, что принадлежат автобазе треста. Значит, слово «посторонняя» в акте — неверно, оно не имеет под собой истинную картину. При той неразберихе с транспортом, которая была на участке, несчастный случай вовсе не выглядел случайностью. На месте каменщицы мог оказаться любой другой рабочий. Вот почему, составляя свое заключение, Негребеский сделал следующий вывод: «Принимая во внимание, что тяжелый не-

счастный случай с рабочей Устиновой Т. произошел вследствие совершенно неудовлетворительной организации перевозок людей на автокрановом предприятии, данный несчастный случай считать производственным... с полным возмещением ущерба пострадавшей».

Вроде бы и конец нехитрой истории. И если бы не одно обстоятельство, наверное, не стоило бы браться за перо. Но для инспектора конец истории стал ее началом.

Искрой, воспламенившей уже тлеющие угли, послужил документ, ставивший последнюю точку. «Рассмотрев еще раз материалы по несчастному случаю с Т. Устиновой, — говорится в нем, — считаем, что заключение технического инспектора Негребеского правильно и оснований для его отмены нет. Присим принять срочные меры...».

Однако бумага была не бумагой, а фактом. В значительной степени принимая во внимание срочные меры. По-прежнему в дождь и снег стоял на дороге в ожидании попутной машины строителя СУ-2. А ведь не ради одного только частного случая, а именно во имя этих самых «срочных мер», необходимых людям для нормальной работы, и боролся с такой принципиальностью технический инспектор Евгений Негребеский.

Казалось бы, история с Устиновой — горький урок. Но для кого? «Никаких улучшений в работе транспорта не произошло, — жалуются рабочие. — Еще на работу кое-как довозят, а после работы добираться как запис, никому нет дела».

Уже после случая с Устиновой рабочая Н. Гырцева (кстати, из того же поселка Ухтуй), добравшись на случайном автобусе, попала в аварию и получила сотрясение мозга. Девятнадцатилетняя каменщица В. Лынишина оказалась под колесами, когда, не дожидаясь остановки, рабочие бросились штурмовать проходивший мимо автобус. Тридцать два несчастных случая, из которых три окончились смертью, — такой «урожай», собранный в тресте «Зимахимстрой», собранный не выкорчевывая злые всходы — равнодушием к людям, невниманием к их нуждам и неумением учиться на собственных ошибках. — кто поручится, что не случится и завтра на пустынной дороге трагическое происшествие без свидетелей?

Г. ВОЛОВИЧ,
(Корр. «Труда»).

ЗИМА — АНГАРСК
Иркутской области.

В редакцию «Труда» пришло письмо Д. Н. Коураткина из Новосибирской области, в котором он писал о бесхозяйственности к металлургии и отходам металлургического производства на олин-

ском заводе «Нормаль» и в колхозе «Союз строителей» Болотинского района. Редакция направила это письмо в Новосибирский областной совет профсоюз.

Председатель облсопрофа Р. Мок-

ренко сообщил редакции, что факты, изложенные в письме, подтвердились. За бесхозяйственность и упущения в работе директор оштрафован заводом «Нормаль» В. А. Малыгин с работы снят.

В колхозе «Союз строителей» Болотинского района вырышенческий в Реку металлургом выданы и сданы во «Вторчермет». Наведен порядок на машинах дворах. Председатель колхоза тов. Воронов освобожден от работы.

ДИРЕКТОР СНЯТ ЗА БЕСХОЗЯЙСТВЕННОСТЬ

В редакцию «Труда» пришло письмо Д. Н. Коураткина из Новосибирской области, в котором он писал о бесхозяйственности к металлургии и отходам металлургического производства на олин-

НЕЗЫБЛЕМАЯ ВЕРНОСТЬ ЛЕНИНИЗМУ — ЗАЛОГ НАШИХ УСПЕХОВ

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

проявляет наша партия, ее Центральный Комитет во главе с первым сыном польского рабочего класса, нашим другом и товарищем Эдвардом Герском. (Бурные аплодисменты).

Дорогие друзья, здесь, на съезде, уже говорилось о том, что перед партией еще немало сложных задач — в экономике, в идеологии, в культуре, в городе. Но мы твердо верим: сохраняя неизбывную верность ленинизму, проводя ясную, последовательную революционную, реалистическую политику, выражающую коренные интересы трудящихся масс, наша партия успешно решит свои задачи, с честью оправдает доверие польского народа. (Аплодисменты).

Партия польских коммунистов — политическая, идеологическая партия, крупнейшей боевой отряд международного коммунистического движения. С этой высокой трибуны делегация КПСС хотела бы с особым чувством признательности подчеркнуть значение активной деятельности Польской объединенной рабочей партии, направленной на укрепление социалистического сотрудничества, на развитие всестороннего сотрудничества социалистических государств. Это наша общая забота, товарищи, забота всех братских стран и партий.

Вопросы дальнейшего социализма, единства действий социалистических стран стояли в центре внимания XXIV съезда КПСС. О них обстоятельно говорилось на недавних съездах венгерских, болгарских, чехословацких, немецких и монгольских коммунистов. Мы видим, что эти же проблемы ставятся и на нашем съезде. И это закономерно. Это свидетельствует о том, что Компартия Советского Союза, Польская объединенная рабочая партия, другие братские партии чутко реагируют на требования времени, активно работают над тем, чтобы закрепить, развить дальнейшую, основную линию развития мирового социализма — тенденцию к единству и сплочению.

Это проявляется во всем — в согласованности политики на международной арене, в энергичном продвижении вперед дела экономической интеграции, в координации наших усилий на идеологическом фронте. Это ярко проявляется и в широких, массовых контактах коммунистов, трудящихся братских стран, в постоянном обмене знаниями, сопоставлении опыта и практики друг друга.

Живое, непосредственное общение десятков, сотен тысяч людей, строителей социализма и коммунизма стало для нас обычным делом. Но и в этой кажущейся общности скрывается глубокий исторический смысл: так закладывается фундамент будущего всемирного

братства народов. И мы с чувством большого удовлетворения можем сказать, что, укрепляя советско-польскую дружбу, способствуя дальнейшей консолидации сотрудничества стран социализма, коммунисты Польши и Советского Союза вносят свой значительный вклад в это великое дело. (Аплодисменты).

Действуя в тесном союзе друг с другом, социалистические страны оказывают активное и все возрастающее влияние на ход мировых событий. За повседневными делами мы порой даже не замечаем, каким действительным и широким стало это влияние. Оно велико не только потому, что мы сильны. Существуют и другие важные факторы, которые заставляют волю или неволью прислушиваться к нашему голосу. Один из них — это принципиальность, последовательность внешней политики социалистического сотрудничества, политика, которая близка и понятна народным массам на всех континентах.

Чтобы строить социализм и коммунизм, нам нужен мир, мир нужен всем народам. Они не хотят повторения трагедии мировой войны, которая принесла им неисчислимые жертвы и страдания. Люди не хотят погибать, не хотят, чтобы их вываливали в руины города, деревни и села. Поэтому политика мира, которую провозгласил Советский Союз и Польша, все братские страны социализма, — это подлинно народная политика. (Продолжительные аплодисменты).

Мы стоим за мир, за то, чтобы грядущие поколения больше не знали ужасов войны. Весь свой международный вес, все наше мужество мы обращаем на достижение этой благородной цели. В борьбе за мир у нас миллионы и миллионы союзников во всех странах. Но мы не имеем права забывать о том, что существуют силы, глубоко враждебные делу мира. Поэтому активная миролюбивая политика наших стран включает в себя решительный отпор любым агрессивным империалистическим кругам. Мы уверены, что польский народ, так же, как и народы нашей страны, хорошо понимает, что у социалистических стран не может быть иного курса.

Здесь, в Варшаве, 16 лет назад был создан оборонительный союз социалистических стран. Мы пошли на этот шаг с единственной целью — не дать вспыхнуть новой войне. Это была отчаянная мера на агрессивные приготовления НАТО, на попытки разоружить с нами языком силы. И все эти годы организация Варшавского Договора надежно служила мирным интересам братских стран, помогая поворачивать ход событий в более благоприятное для народов русло. Боевое братство Советской Армии, Войска Польского, вооруженных сил других стран — участник Вар-

шавского Договора — это и сегодня один из важнейших факторов, охлаждающих пламя агрессии, один из факторов, способствующих сохранению мира. (Продолжительные аплодисменты).

Коммунисты Польши, Советского Союза и других братских стран всегда, при любых испытаниях остаются верными своему интернациональному долгу. Могучая сила социалистического интернационализма особенно наглядно проявляется во время острых международных кризисов, а их было немало за последние годы.

Выполняя свой интернациональный долг, мы оказываем широкую, эффективную поддержку мужественному патриотическому и дипломатическому — вьетнамскому народу всегда может опереться на помощь своих друзей. Выполняя свой интернациональный долг, социалистические страны делают все, чтобы опровергнуть планы израильских захватчиков и их покровителей, помочь арабским народам отстоять свои законные права, содействовать установлению справедливого мира на Ближнем Востоке.

И как бы ни изощрялась буржуазная пропаганда, кто бы ни пытался оклеветать нашу политику, народы мира все яснее видят, все лучше понимают, что боевая солидарность социалистических стран, их твердая и непримиримая позиция в отношении империалистической агрессии, всех форм международного разбоя — это в наши дни один из главных устоев мира, безопасности и свободы народов. (Продолжительные аплодисменты).

Как и все сторонники мира и свободы народов, мы с большим огорчением восприняли военный конфликт, возникший на днях между двумя соседними государствами Азии, равно как и события, породившие этот конфликт — кровавое подавление основных прав и свобод восточного Пакистана, трагедия десяти миллионов беженцев. Советский Союз решительно выступает за прекращение кровопролития, за мирное политическое урегулирование возникших проблем с учетом законных прав народов, без какого-либо вмешательства внешних сил, за создание условий прочного и справедливого мира в этой стране.

Товарищи! На протяжении более четверти века в Европе не было военных конфликтов. Это уже само по себе большое достижение миролюбивых государств, большое завоевание европейских народов. Но мир этот не был прочным. Европу лихорадила «холодная война». Были моменты, когда грани между политической борьбой и военными столкновениями становились хрупкими и неустой-

чивыми. Безопасность народов требовала предотвратить «холодную войну», устранить ее последствия. Именно за это со всей энергией выступила социалистическая часть Европы, которую мы считали и не считаем сейчас, что разрядка, сотрудничество и безопасность в Европе могут продвигаться вперед без встречных усилий с обеих сторон — и в Востоке, и в Западе. Чем больше велика в политике западных стран, тем шире наши общие возможности и дальше улучшатся обстановку в Европе, прокладывая путь к фундаментальным соглашениям в интересах европейской и международной безопасности. Пример тому — развитие отношений Советского Союза, Польши и ряда других социалистических стран с Францией. Пример тому — наметившийся поворот в наших отношениях с ФРГ. Пример тому — недавно достигнутая договоренность по вопросам Западного Берлина.

Договоры Советского Союза и Польской Народной Республики с ФРГ, соглашение четырех держав о Западном Берлине, выработанный советско-германский договор о статусе ГДР по отношению к ГДР — это не только успехи в дипломатии, это успехи в политике, это успехи в развитии отношений Советского Союза, Польши и ряда других социалистических стран с Западом. Эти успехи являются результатом активной деятельности и политической активности. Все это требует последовательного доведения до конца конструктивных начинаний и акций, которые обещают превратить Европу в континент мира и добрососедства.

Это, товарищи, — дело огромной исторической важности. По своему воздействию на другие районы, на мировую обстановку в целом оно далеко превосходит по своему значению европейские рамки. Нет никакого сомнения в том, что радикальные улучшения в политическом климате в Европе, решение нагнетивших общевосточных проблем, в том числе сокращение вооруженных сил и вооружений, отвечали бы интересам всего человечества.

Братские коммунистические партии возлагают большие усилия на укрепление единства Польской объединенной рабочей партии, которая на протяжении всего послевоенного периода неизменно и активно борется за укрепление европейской и международной безопасности, за устранение очагов военной угрозы, за разоружение, за развитие мирного сотрудничества между народами. Возрожденная Польша, Польша социалистическая заняла достойное место в мировой политике. (Аплодисменты).

Навеки ушли в прошлое времена, когда народы Польши постоянно приходилось опасаться за свою свободу и независимость, за целостность своего государства. Теперь неприкосновенность польских границ обеспечена союзом Польши с СССР, Германской Демократической Республикой и другими братскими странами, всей оборонной мощью стран — участниц Варшавского Договора. Теперь, когда польский народ бесспорно встал на путь социализма, когда он вошел в единую семью социалистических стран, свобода и независимость Польши гарантированы окончательно и безусловно. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Кстати говоря, на днях в Брюсселе открылась очередная сессия Совета Союзного сотрудничества. Решения этой сессии позволят судить о том, действительно ли страны НАТО готовы соизмерять свои прак-

тические дела с волей всех европейских народов к миру, готовы ли они отказаться от наших призывов идти к смирению, международной напряженности, укреплению взаимного доверия и европейской безопасности. Если готовы, то лучший способ доказать это — приступить вместе с другими европейскими государствами к практической подготовке общевосточного соглашения, которое мы считаем, вполне можно было бы считать уже в 1972 году.

Позитивные перемены, происходящие на Европейском континенте, разумеется, не поражают у нас, коммунистов, иллюзий. Мы хорошо знаем, что в капиталистической Европе все еще продолжают действовать реакционные, милитаристские, расистские круги. Они хотели бы любыми способами занять решающие позиции в своих странах и попытаться отбросить Европу к временам «холодной войны». Все это обещает к высокой бдительности и политической активности. Все это требует последовательного доведения до конца конструктивных начинаний и акций, которые обещают превратить Европу в континент мира и добрососедства.

Это, товарищи, — дело огромной исторической важности. По своему воздействию на другие районы, на мировую обстановку в целом оно далеко превосходит по своему значению европейские рамки. Нет никакого сомнения в том, что радикальные улучшения в политическом климате в Европе, решение нагнетивших общевосточных проблем, в том числе сокращение вооруженных сил и вооружений, отвечали бы интересам всего человечества.

Братские коммунистические партии возлагают большие усилия на укрепление единства Польской объединенной рабочей партии, которая на протяжении всего послевоенного периода неизменно и активно борется за укрепление европейской и международной безопасности, за устранение очагов военной угрозы, за разоружение, за развитие мирного сотрудничества между народами. Возрожденная Польша, Польша социалистическая заняла достойное место в мировой политике. (Аплодисменты).

Навеки ушли в прошлое времена, когда народы Польши постоянно приходилось опасаться за свою свободу и независимость, за целостность своего государства. Теперь неприкосновенность польских границ обеспечена союзом Польши с СССР, Германской Демократической Республикой и другими братскими странами, всей оборонной мощью стран — участниц Варшавского Договора. Теперь, когда польский народ бесспорно встал на путь социализма, когда он вошел в единую семью социалистических стран, свобода и независимость Польши гарантированы окончательно и безусловно. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Дорогие польские друзья! Коммунистическая партия Советского Союза, все советские люди трудятся сейчас над воплощением в жизнь решений, принятых на XXIV съезде нашей партии. На днях мы утвердили очередной пятилетний план. Его главная задача состоит в том, чтобы обеспечить значительный подъем материального и культурного уровня жизни народа на основе высоких темпов развития социалистического производства, повышения его эффективности, научно-технического прогресса и ускорения роста производительности труда. Наш народохозяйственный план ориентирован на дальнейшее расширение экономического сотрудничества Советского Союза с Польшей, со всеми братскими странами.

Успешное выполнение пятилетнего плана потребует большой работы, организационной, дисциплины. Все это хорошо понимают трудящиеся нашей страны. Они горячо и безраздельно поддерживают линию своей ленинской партии. Мы уверены, что справимся с поставленными задачами, сделаем новый значительный шаг по пути коммунистического строительства.

Дорогие товарищи! Делегация КПСС не сомневается, что VI съезд ПОРП станет важной вехой в социалистическом развитии Польши, внесет свой вклад в теорию и практику марксизма-ленинизма. Желаем вам больших успехов в строительстве социалистического общества, в познании творческих возможностей, в повышении народного благосостояния, в выполнении намеченных вами планов социально-экономического развития. Желаем счастья и благополучия всему польскому народу. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Мы убеждены, что под руководством своего марксистско-ленинского авангарда рабочий класс, крестьянство, интеллигенция Польши придут к окончательной победе социализма на всех фронтах! (Бурные аплодисменты).

Да здравствует Польша объединенная рабочая партия — вдохновитель и организатор строительства социалистического общества в вашей стране! (Бурные, продолжительные аплодисменты). Все встают. Заканчивающую часть речи товарища Л. И. Брежнев делегаты и гости съезда выслушивают стоя).

Пусть крепнут и процветают братские дружбы коммунистов наших стран, неизменно и активно борются за укрепление европейской и международной безопасности, за устранение очагов военной угрозы, за разоружение, за развитие мирного сотрудничества между народами. Возрожденная Польша, Польша социалистическая заняла достойное место в мировой политике. (Аплодисменты).

Да здравствует мир во всем мире! (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Да здравствует коммунизм! (Бурные, продолжительные аплодисменты, переходящие в овацию).

НА VI СЪЕЗДЕ ПОРП

ВАРШАВА, 7 декабря. (Спец. корр. ТАСС Е. Иванов, Н. Железнов). Внимание коммунистов, всех трудящихся ПОРП сейчас приковано к работе VI съезда Польской объединенной рабочей партии. В деловой обстановке делегаты обсуждают отчет Центрального Комитета о деятельности в период между V и VI съездами и программный доклад Полторацкого ЦК партии, с которым 6 декабря выступил Первый секретарь ЦК ПОРП З. Герек.

Сегодня во Дворце культуры и науки на утреннем заседании съезда выступил Первый секретарь Национального комитета ПОРП З. Герек. Председатель президиума ЦК Демократической партии З. Мокса, работница швейной фабрики в Лодзи Я. Буш, председатель Всепольского комитета Фронта единства народа Я. Грошковский, председатель президиума Главного комитета Объединенной крестьянской партии С. Уша, первый секретарь Варшавского городского комитета ПОРП Ю. Кемпа и другие.

Председательствующий предоставляет слово Генеральному секретарю Центрального Комитета КПСС товарищу Л. И. Брежнев.

Делегаты и гости съезда стоя, бурными и продолжительными аплодисментами встречают главу делегации КПСС.

Речь товарища Л. И. Брежнев была выслушана с огромным вниманием и энтузиазмом. Делегаты и гости съезда стоя, бурными и продолжительными аплодисментами встречают главу делегации КПСС.

Товарищ Л. И. Брежнев по бурным аплодисментам всех собравшихся передает президиуму приветствие Центрального Комитета КПСС VI съезду Польской объединенной рабочей партии.

От имени делегатов председательствующий — член Политбюро ЦК, секретарь ЦК ПОРП Ю. Тейма выражает сердечную благодарность товарищу Л. И. Брежневу за слова дружеского приветствия в адрес Польской объединенной рабочей партии, в адрес съезда.

Он говорит: я хотел бы от имени всех собравшихся, от имени VI съезда ПОРП выразить сердечную благодарность товарищу Леониду Ильичу Брежневу за его выступление на нашем съезде, за его искренние слова, сказанные в адрес нашей партии, слова, выражающие нерушимую дружбу между нашими народами. (Аплодисменты).

Бурной овацией делегаты и гости съезда выражают свою солидарность с Коммунистической партией Советского Союза, с братским советским народом.

На утреннем заседании VI съезда ПОРП приветствовали главу делегации Политбюро ЦК КПСС товарища Л. И. Брежнев, председателя Президиума ЦК ПОРП тов. З. Герек и члена Центрального Комитета КПСС съезду ПОРП товарища А. Левинина «Единство и Демократизм». (ТАСС).

ВИЗИТ В НОРВЕГИЮ ЗАВЕРШЕН

ОСЛО, 7 декабря. (Спец. корр. ТАСС). Сегодня здесь в здании правительства состоялся прием министром иностранных дел СССР А. Н. Косыгиным и Премьер-министром Норвегии Т. Браттени.

В ходе переговоров, проходивших в открытой и дружественной обстановке, были обсуждены вопросы развития отношений между Советским Союзом и Норвегией, а также состоялся обмен мнениями по проблемам современного международного положения, представляющим взаимный интерес.

С советской стороны в переговоры принимал участие заместитель министра иностранных дел СССР А. А.

Смирнов, посол СССР в Норвегии С. К. Романовский и другие официальные лица. С норвежской стороны в переговорах участвовали министр иностранных дел А. Каппелен, министр торговли и судоходства Н. Каппелен, посол Норвегии в СССР Ф. Якобсен и другие.

После завершения переговоров состоялся торжественный церемония подписания советско-норвежских документов.

Консульскую конвенцию между СССР и Норвегией подписали заместители министров иностранных дел СССР А. А. Смирнов и министр иностранных дел Норвегии А. Каппелен.

Были подписаны соглашение о ре-

гулировании рыболовства и охране рыбных запасов в пограничных реках Гренсе-Якобе (Воринге) и Пасвик (Панцики), а также программа культурного и научного сотрудничества между СССР и Норвегией на 1972—1973 гг.

Затем А. Н. Косыгин и Т. Браттени провели совместную пресс-конференцию, в ходе которой отвечали на вопросы корреспондентов. Вопросы касались различных аспектов советско-норвежских отношений, включая международные проблемы, в частности положения в Европе, союзы общевосточного сотрудничества, положения на Индостанском полуострове, на Ближнем Востоке.

ОСЛО, 7 декабря. (Спец. корр. ТАСС). Сегодня Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин отбыл из Осло на Родину.

На аэродроме Форнбуэ А. Н. Косыгин и сопровождающих его лиц провожали Премьер-министр Норвегии Т. Браттени и другие члены норвежского правительства, представители городских властей Осло, главы иностранных посольств, журналисты.

Среди провожающих находился посол СССР в Норвегии С. К. Романовский, дипломатический состав советского посольства.

На аэродроме был выстроен почетный караул и исполнены государственные гимны СССР и Норвегии.

Среди провожающих находился посол СССР в Норвегии С. К. Романовский, дипломатический состав советского посольства.

На аэродроме был выстроен почетный караул и исполнены государственные гимны СССР и Норвегии.

Среди провожающих находился посол СССР в Норвегии С. К. Романовский, дипломатический состав советского посольства.

На аэродроме был выстроен почетный караул и исполнены государственные гимны СССР и Норвегии.

Среди провожающих находился посол СССР в Норвегии С. К. Романовский, дипломатический состав советского посольства.

ПЕРЕДАЕТ ВАРШАВА

Миллионы советских людей с огромным вниманием слушали 7 декабря речь главы делегации Коммунистической партии Советского Союза на VI съезде Польской объединенной рабочей партии. Генеральный секретарь ЦК КПСС товарища Л. И. Брежнев.

Прямая передача из Варшавы велась по всем радиостанциям Советского Союза, Центральной телевидению, системе «Орбита».

(ТАСС).

ПРИЕЗД В МОСКВУ АБУРРАХМАНА АЛЬ-АРЬЯНИ

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Москва. Ахмед аль-Ари и другие официальные лица.

7 декабря в Кремле начались переговоры между Председателем Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорным, первым заместителем Председателя Совета Министров СССР Д. С. Поляковым и председателем Республиканского совета Иракской Республики Абуррахманом аль-Ари. Премьер-министром и министром иностранных дел ИАР Мохамедом Ахмедом аль-Ари.

В ходе переговоров, проходивших в атмосфере дружбы и взаимопонимания, обсуждались вопросы, связанные с дальнейшим развитием и укреплением отношений между Советским Союзом и Иракской Республикой. Состоялся также обмен мнениями по актуальным проблемам современной международной обстановки, в том числе по вопросам положения на Ближнем Востоке.

Переговоры будут продолжены.

Президиум Верховного Совета СССР и Советское правительство дали 7 декабря в Большом Кремлевском дворце обед в честь Председателя Республиканского совета Иракской Республики Абуррахмана аль-Ари.

С советской стороны присутствовали Н. В. Подгорный, Д. С. Поляковский, М. С. Соломечев и другие официальные лица.

Во время обеда, прошедшего в теплой, дружественной обстановке, Н. В. Подгорный и Абуррахман аль-Ари обменялись ре-

ИНДИЙСКО-ПАКИСТАНСКИЙ КОНФЛИКТ И АНТИСОВЕТИЗМ ПЕКИНА

По мере обострения положения на Индостанском полуострове, пекинская пропаганда плетет одно за другим антисоветские заговоры. Только за три последних дня появились заявления Синхуа, статьи «комментаторов» «Жэньминь жибао» по поводу заявления ТАСС, интервью Чжоу Энь-лая английской газете «Санди таймс». Если добавить к этому серию антисоветских и антииндийских заговоров китайского правительства в ООН, то все это дает представление о масштабах откровенно антисоветского в Пекине.

Пекинская пропаганда клеветнически изображает конфликт между Индией и Пакистаном как результат «советского подстрекательства», а Советско-индийский договор о дружбе и сотрудничестве как «средство в руках Индии для развязывания вооруженной агрессии».

Вопреки фактам, логике, китайская пропаганда и руководители Китая несут ответственность за разрыв между Советским Союзом и другими странами.

Пекин в то же время полностью замалчивает единственную поддержку восточнопакстанскому населению на выборах в декабре 1970 года партии Нахд аль-Ули. Полностью замалчивается борьба восточнопакстанского населения за автономия, за элементарные гражданские права и свободу, срыв правительством Пакистана в марте этого года переговоров с руководителями этой лиги, арест и судимость над М. Рахманом и другими лидерами Народной лиги, массовые репрессии и террор против населения Восточного Пакистана со стороны властей, Пекинская пропаганда не обмолвилась ни одним словом в защиту миллионов восточнопакстанских граждан, которые, спасаясь от жестоких расправ и убийств, вынуждены были бежать в Индию.

Преследуя свои агрессивные цели, пекинская пропаганда стала на путь оправдания массовых репрессий и террора пакистанских властей в отношении населения восточной части страны, на путь защиты кровавой расправы с мирным населением Восточного Пакистана. В статьях, появившихся в Пекине, вопреки известным фактам, утверждается, что проблема восточнопакстанских беженцев якобы создана «подлойной деятельностью и пропагандой» Индии.

Пекинские «защитники» в своей пропаганде выдают подлинных пред-

ПРЕДСТАВЛЯЮТ

Политическая партия Советского Союза, все советские люди трудятся сейчас над воплощением в жизнь решений, принятых на XXIV съезде нашей партии. На днях мы утвердили очередной пятилетний план. Его главная задача состоит в том, чтобы обеспечить значительный подъем материального и культурного уровня жизни народа на основе высоких темпов развития социалистического производства, повышения его эффективности, научно-технического прогресса и ускорения роста производительности труда. Наш народохозяйственный план ориентирован на дальнейшее расширение экономического сотрудничества Советского Союза с Польшей, со всеми братскими странами.

Успешное выполнение пятилетнего плана потребует большой работы, организационной, дисциплины. Все это хорошо понимают трудящиеся нашей страны. Они горячо и безраздельно поддерживают линию своей ленинской партии. Мы уверены, что справимся с поставленными задачами, сделаем новый значительный шаг по пути коммунистического строительства.

Дорогие товарищи! Делегация КПСС не сомневается, что VI съезд ПОРП станет важной вехой в социалистическом развитии Польши, внесет свой вклад в теорию и практику марксизма-ленинизма. Желаем вам больших успехов в строительстве социалистического общества, в познании творческих возможностей, в повышении народного благосостояния, в выполнении намеченных вами планов социально-экономического развития. Желаем счастья и благополучия всему польскому народу. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Мы убеждены, что под руководством своего марксистско-ленинского авангарда рабочий класс, крестьянство, интеллигенция Польши придут к окончательной победе социализма на всех фронтах! (Бурные аплодисменты).

Да здравствует Польша объединенная рабочая партия — вдохновитель и организатор строительства социалистического общества в вашей стране! (Бурные, продолжительные аплодисменты). Все встают. Заканчивающую часть речи товарища Л. И. Брежнев делегаты и гости съезда выслушивают стоя).

Пусть крепнут и процветают братские дружбы коммунистов наших стран, неизменно и активно борются за укрепление европейской и международной безопасности, за устранение очагов военной угрозы, за разоружение, за развитие мирного сотрудничества между народами. Возрожденная Польша, Польша социалистическая заняла достойное место в мировой политике. (Аплодисменты).

Навеки ушли в прошлое времена, когда народы Польши постоянно приходилось опасаться за свою свободу и независимость, за целостность своего государства. Теперь неприкосновенность польских границ обеспечена союзом Польши с СССР, Германской Демократической Республикой и другими братскими странами, всей оборонной мощью стран — участниц Варшавского Договора. Теперь, когда польский народ бесспорно встал на путь социализма, когда он вошел в единую семью социалистических стран, свобода и независимость Польши гарантированы окончательно и безусловно. (Бурные, продолжительные аплодисменты).

Кстати говоря, на днях в Брюсселе открылась очередная сессия Совета Союзного сотрудничества. Решения этой сессии позволят судить о том, действительно ли страны НАТО готовы соизмерять свои прак-

тические дела с волей всех европейских народов к миру, готовы ли они отказаться от наших призывов идти к смирению, международной напряженности, укреплению взаимного доверия и европейской безопасности. Если готовы, то лучший способ доказать это — приступить вместе с другими европейскими государствами к практической подготовке общевосточного соглашения, которое мы считаем, вполне можно было бы считать уже в 1972 году.

СОВЕТСКО-НОРВЕЖСКОЕ КОММЮНИКЕ

По приглашению норвежского правительства Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин посетил Норвегию с 5 по 7 декабря 1971 года. Как отмечается в Советско-норвежском коммюнике, А. Н. Косыгин и сопровождающие его лиц ознакомились с жизнью норвежского народа, посетили промышленные предприятия и культурные учреждения, встретились с представителями широких норвежских кругов. Состоялась встреча А. Н. Косыгина с председателем стортинга Б. Ингвалдсеном. Поблизости советским гостям был оказан сердечный, радушиный прием.

Между Председателем Совета Министров СССР А. Н. Косыгиным и Премьер-министром Норвегии Т. Браттени состоялся разговор, прошедший в открытой и дружественной обстановке.

Во время переговоров, говорится в коммюнике, состоялся широкий обмен мнениями по актуальным международным проблемам, по вопросам отношений между Советским Союзом и Норвегией и перспективам их дальнейшего развития.

Главы правительств констатировали совпадение или близость позиций СССР и Норвегии по многим международным вопросам. Было подтверждено стремление Советского Союза и Норвегии к миру и безопасности и к дальнейшему развитию международного сотрудничества.

Главы правительств с удовлетворением отметили, говорится в коммюнике, положительное развитие, которое в настоящее время имеет место в Европе.

При этом было указано на важное значение договора между Советским Союзом и Федеративной Республикой Германии, договора между Польской Народной Республикой и Федеративной Республикой Германии и четырехстороннего соглашения от 3 сентября 1971 года. Стороны выразили надежду на достижение в ближайшее время положительных результатов в переговорах между компетентными комиссиями, ведущими в связи с этим сотрудничеством.

Главы правительств высказали надежду на скорейшее вступление в силу договоров, заключенных с Советским Союзом и Польской Народной Республикой Федеративной Республикой Германии, и соглашения от 3 сентября 1971 года.

Они подтвердили, что будут оказывать активную поддержку работе в пользу союзов должным образом подготовленного общевосточного совещания по безопасности и сотрудничеству.

Как отмечается в коммюнике, стороны высказались за то, чтобы подготовка совещания на многосторонней основе могла начаться как можно быстрее. Они заявили, что следует воспользоваться предложением правительства Финляндии провести такие многосторонние переговоры в Хельсинки. Было выражено желание, чтобы совещание, по возможности, могло состояться в 1972 году.

Норвежская сторона в принципе положительно отнеслась к предложению Советского Союза о созыве

Всемирной конференции по разоружению, имея в виду, что она будет хорошо подготовлена. По мнению сторон, такая конференция могла бы стать положительным вкладом в дело разоружения, которое в принципе должно осуществляться в рамках Организации Объединенных Наций.

Главы правительств обсудили положение в различных частях земного шара, говорили далее в коммюнике. Они изложили позицию своих правительств по поводу положения на Индостанском полуострове. Стороны выступили за безотлагательное прекращение кровопролития и за то, чтобы немедленно были предприняты шаги по решению конфликта мирными средствами.

Обе стороны выразили беспокойство по поводу остающегося нерешенным конфликта на Ближнем Востоке. Они подтвердили необходимость конструктивных мер со стороны всех государств с целью достижения справедливого и прочного политического урегулирования.

Главы правительств обсудили положение в Индокитае. Они констатировали, что обстановка в этом районе продолжает вызывать серьезную озабоченность.

Главы правительств подтвердили необходимость укрепления ООН как важного инструмента в деле сохранения мира и международной безопасности.

Как подчеркивается в коммюнике, А. Н. Косыгин и Т. Браттени обсудили вопросы советско-норвежских отношений. Отмечая актуализацию советско-норвежских отношений, стороны выразили надежду на дальнейшее развитие и укрепление отношений между Советским Союзом и Норвегией.

